

- tikkundanna lill-konvenuta thallas kumpens, għall-perijodu "10 ta' Novembru 2011 — sar-reintegrazzjoni f'Delegazzjoni tal-UE oħra — Istituzzjoni tal-UE", għad-danni materjali u mhux materjali subiti mir-rikorrent b'riżultat tad-deċiżjoni tas-27 u tat-28 ta' Lulju 2011 tad-Delegazzjoni tal-UE fir-Repubblika tal-Moldova li ma ggeddidx il-kuntratt ta' membru tal-persunal tal-kategorija 3a tar-rikorrent. Il-kumpens għandu jiġi kkalkolat abbażi tas-salarju ta' kull xahar tar-rikorrent għall-perijodu kollu mill-10 ta' Novembru 2011 sar-reintegrazzjoni fix-xogħol;
- tikkundanna lill-Kummissjoni Ewropea għall-ispejjeż kollha relatati ma' din il-kawża.

Rikors ipprezentat fis-7 ta' Mejju 2012 — ZZ vs Il-Parlament

(Kawża F-52/12)

(2012/C 200/45)

Lingwa tal-kawża: il-Franċiż

Partijiet

Rikorrenti: ZZ (rappreżentant: A. Salerno, avukat)

Konvenut: Il-Parlament Ewropew

Suġġett

Annulament, minn naħa, tad-deċiżjoni li tistabbilixxi r-residenza prinċipali tar-rikorrenti fil-Lussemburgu u, min-naħa l-oħra, tad-deċiżjoni li għandha l-avviż ta' emenda tad-drittijiet tal-pensjoni tar-rikorrenti u li tneħhi l-koeffiċjent ta' korrezzjoni għal Franza mill-1 ta' Jannar 2010.

Talbiet tar-rikorrenti

- Prinċiplament:
- jannulla d-deċiżjoni dwar ir-residenza prinċipali tar-rikorrenti fil-Lussemburgu u d-deċiżjoni tat-28 ta' Ġunju 2011, li tinkludi l-avviż ta' emenda tad-drittijiet tal-pensjoni tar-rikorrenti, dwar it-tneħhija tal-koeffiċjent ta' korrezzjoni għal Franza mill-1 ta' Jannar 2010;
- jikkundanna lill-Parlament għad-devoluzzjoni tal-ammonti miġbura bhala rkupru ta' pagament mhux dovut;
- jikkundanna lill-Parlament għall-hlas tal-arretrati tal-pensjoni li jirriżultaw flimkien mal-interessi moratorji kkalkolati, mid-data tal-iskadenza tal-arretrati dovuti, bir-rata stabbilita mill-Bank Ċentrali Ewropew għat-tranzazzjonijiet prinċipali ta' rifinanzjament applikabbli matul il-perijodu rilevanti, miżjud b'żewġ punti;

- sussidjarjament:
- jannulla d-deċiżjonijiet ikkontestati sa fejn għandhom effetti retroattivi sal-1 ta' Jannar 2011;
- jikkundanna lil Parlament għall-hlas tal-arretrati tal-pensjoni li jirriżultaw flimkien mal-interessi moratorji kkalkolati, mid-data tal-iskadenza tal-arretrati dovuti, bir-rata stabbilita mill-Bank Ċentrali Ewropew għat-tranzazzjonijiet prinċipali ta' rifinanzjament applikabbli matul il-perijodu rilevanti, miżjud b'żewġ punti;
- fi kwalunkwe każ:
- jikkundanna lill-Parlament għall-ispejjeż.

Rikors ipprezentat fis-7 ta' Mejju 2012 — ZZ et vs KESE

(Kawża F-53/12)

(2012/C 200/46)

Lingwa tal-kawża: il-Franċiż

Partijiet

Rikorrenti: ZZ et (rappreżentant: M.-A. Lucas, avukat)

Konvenut: Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew

Suġġett

Annulament parzjali tad-deċiżjoni tal-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew li tippromwovi lir-rikorrenti mill-grad AST 5 għall-grad AST 6 fil-parti fejn tistabbilixxi l-fattur ta' multiplikazzjoni.

Talbiet tar-rikorrenti

- jannulla d-deċiżjonijiet tal-20 ta' Lulju 2011 tal-Assistent Segretarju Ġenerali responsabbli għall-Affarijiet Ġenerali, għar-Riżorsi Umani u għall-Affarijiet Interni, sa fejn il-fattur ta' multiplikazzjoni li jirriżulta mill-promozzjoni tar-rikorrenti għall-grad AST 6/1 b'effett mill-1 ta' April 2011 u li ġie stabbilit permezz ta' dawn id-deċiżjonijiet huwa dak li kien iffissat fir-rigward tagħhom fl-1 ta' April 2009 u mhux dak li kien iffissat fir-rigward tagħhom fl-24 ta' Marzu 2011 b'effett mill-1 ta' April 2011;
- sussidjarjament, jannulla dawn id-deċiżjonijiet sa fejn il-fattur ta' multiplikazzjoni li jirriżulta mill-promozzjoni tar-rikorrenti ma jhux inkunsiderazzjoni l-anzjanità fl-iskala tagħhom miksuba bejn l-1 ta' April 2009 u l-1 ta' April 2011;